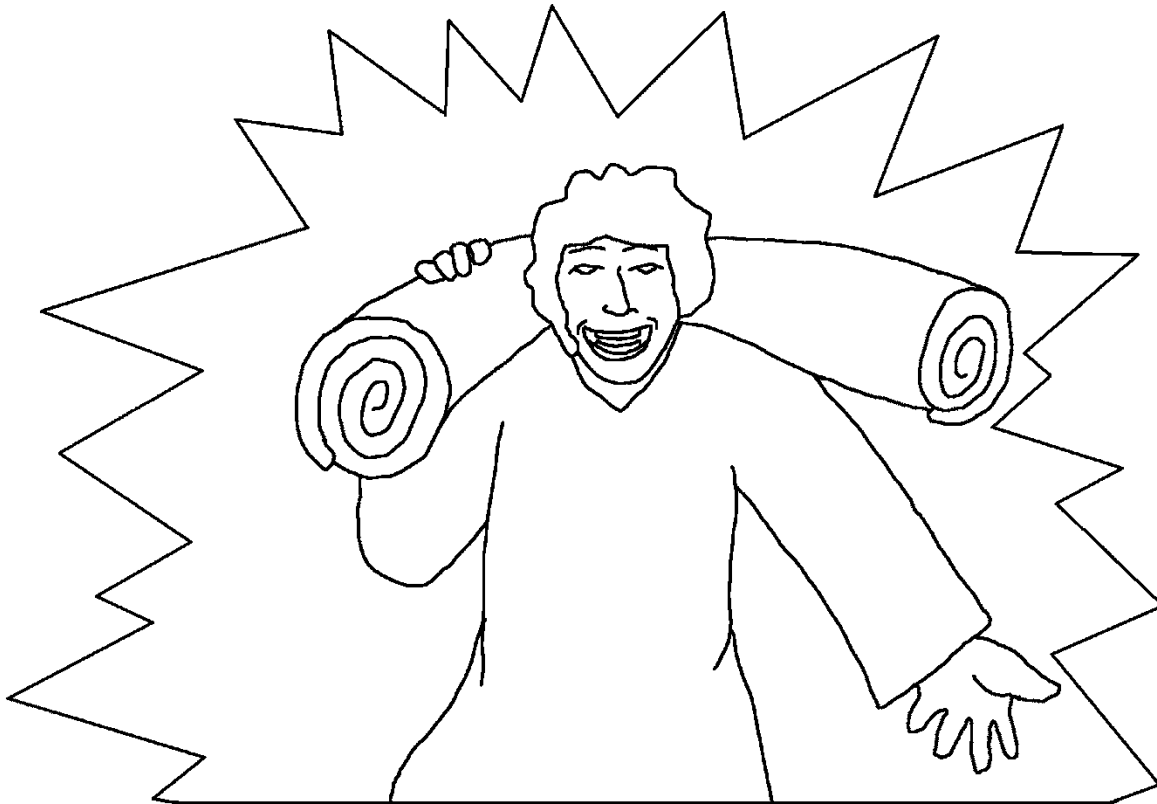


www.BibleForChildren.org

MATIYO 8



Ya metu yiba ke kɔnte, ɛ yo be ne yina jeso gwaki ke
Kana ke Galile. Nyangwe ne Yesus ba kete. Bo jebama
sendi Yesus bene bejeki bene ke jeso gwaki te.



Diyo ké, ε menjam siye ke mbeɣ jeso. Ε nyanɣwe
ne Yesus nje lɛɔ nye nye nde: «Menjam siyima.»
Ε nyanɣwe lɛɛ nye botu be mesay nde: «Yasi
hɛnɛ te yi nye ta lɛɔ nye wunɛ, nɛ wunɛ kɛl yo.»



Ndana, ε Yesus ιερε νυε botu be mesay
nde: «Wune tâya mɔɔku tonje mɛmbe
menɔri.» Ε bo taye mɔɔku tonje mɛmbe ne
letete. Ε νυε nje ιερω νυε bo nde: «Wune
tâya yo ndana ne mbet kè νυε mo te ε ðiye
ne kabina medye ko.» Ε bo
taye kè νυε νυε.



Ἐ νγε βοβε μοροκου μενορι yi
ma lingwe menjam ké, ma a ti
duwe ne mbeɣ te yi menjam
mete wulma nje no ké na.
Yasi wete, botu be mesay,
bo botu bete be tayma
μοροκου βακα duwɔ to te
kimote.



Ndana, ε nye kwà kè jeba mbam te ε kelma gwaki kò
lɛpɔ nye nye nde: «Κε kabina menjam hene,
bo kánda kabɔ kimo menjam
nye bomɔ. Κε kɔnte, bo má
nje nye bo yike yi ti kumɔ
nyɔɔ kέ njime, κε misi
man me κε linja. Ma
yasi wete, we bakidya
yɔ kimo menjam
yí ladye ne ngimo
te yoko.»



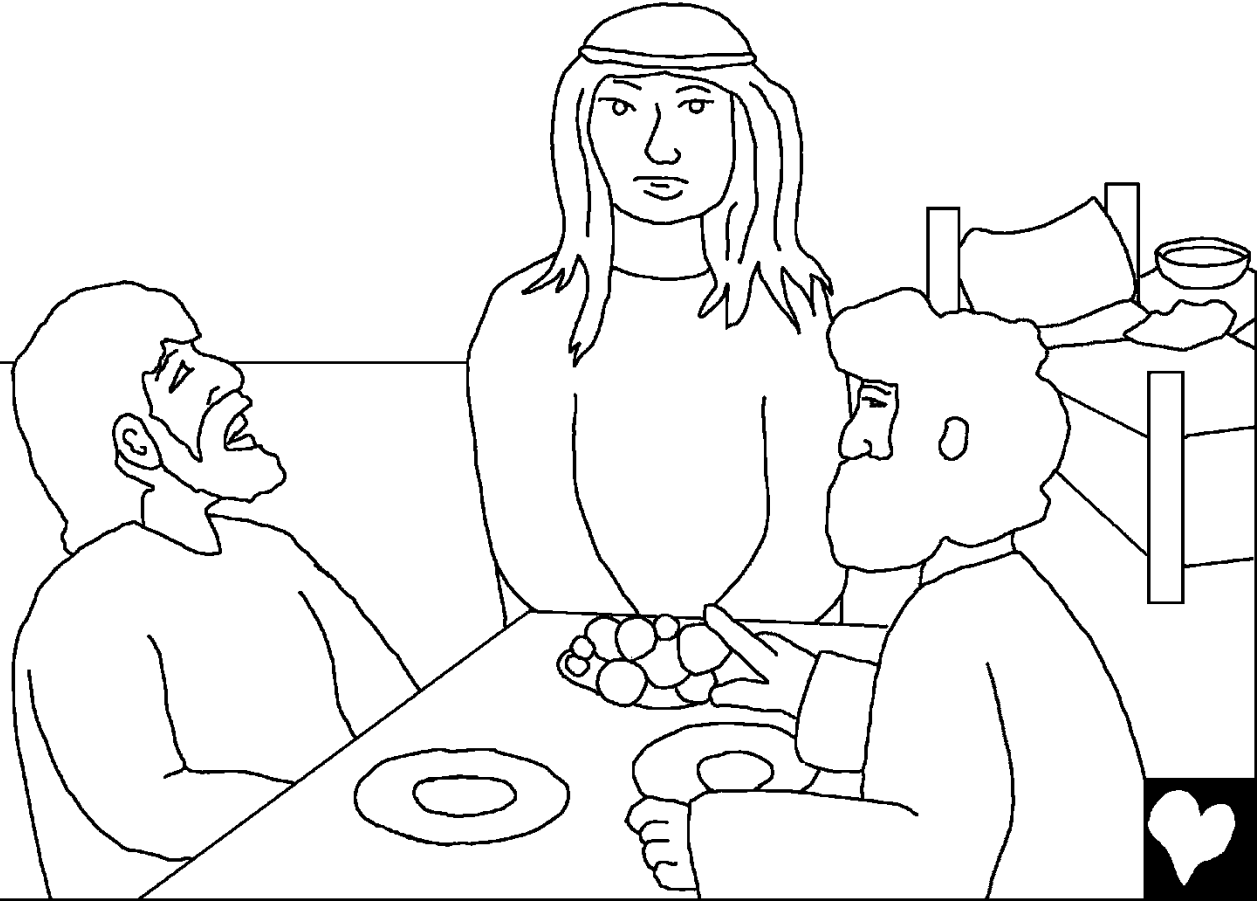
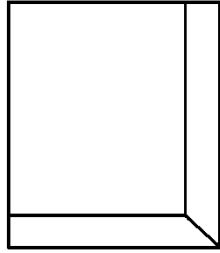
Κε njoka meyekambiyε hεne te
yi Yesus kelma kέ, a kánda ne
yoko yi nye kelma ndana ke
Kana ke Galile ko. Dete, a
tedya nyangwe deti ne, ε
bejεke benε tike temo
ke yenε.



Κε κόντε, ε Yesus nje kwà kè κε
tɔ Piyer dolo ki ne Piyer ε nyari
metineɲgwe κε kono ne duku.



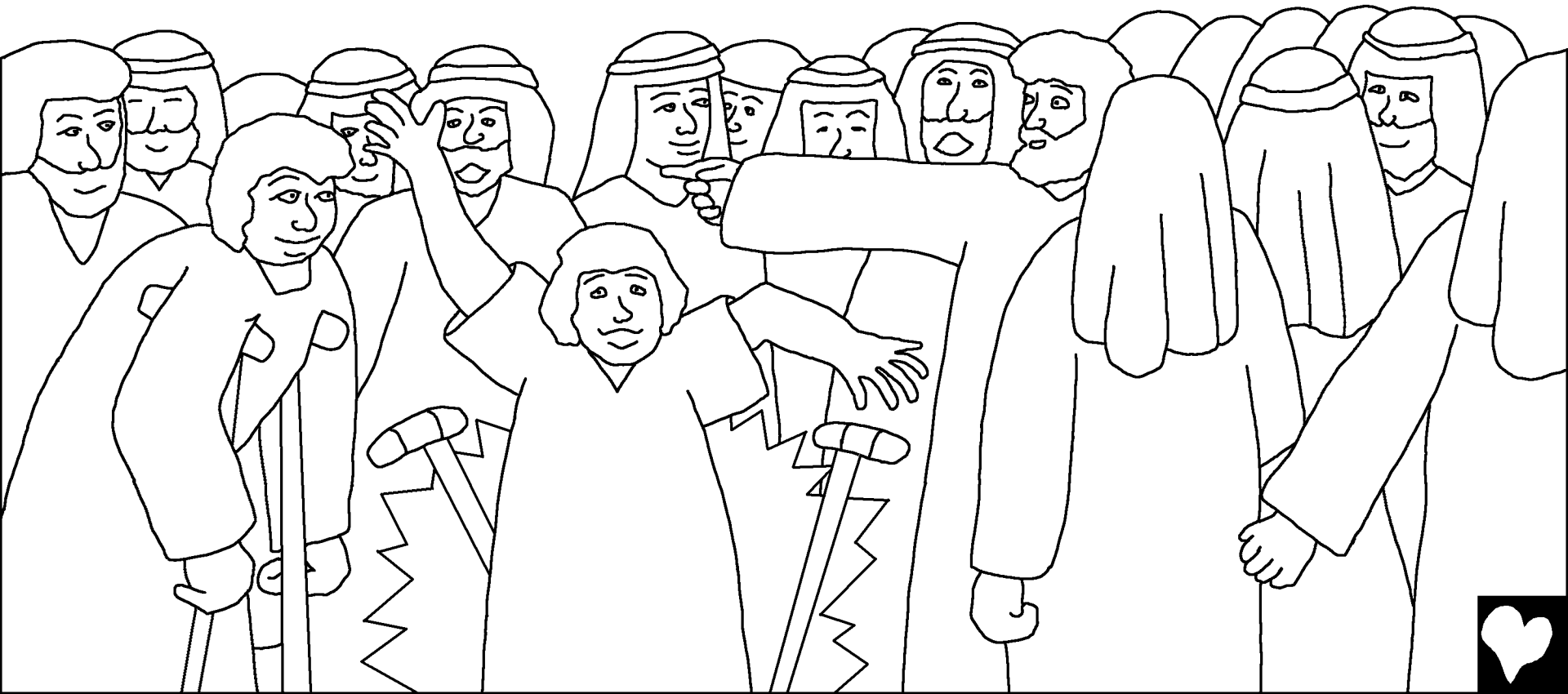
Ἐ Ὑἱὸς κενῆ βῶ κροκε νῆ βῶ μοῦ κῶν, ἔ κῶν δῦκου
σιγῆ κε γοῦν νῆ. Ἐ νῦν τῆμε κὲ κελῶ μεῖσαι νῦν νῦν.



Κε bekoko ma dya, tu me ke yinja, ε bomɔ bu botu be
kon hene nɛ botu bete be ba ne beya mesisiŋ ke
yotu baka nje no kɛ yi
Yesus. Ε botu be dya
hene ngbo wesidya
ke numey tɔ.



A siḏya mboya mekɔn me buḏya bomɔ, soŋe
sendi buḏya beya meɓisiŋ ke yotu bomɔ. A
fi be ke jaye nde, beya meɓisiŋ lêpinanɗwe
na, keto beya meɓisiŋ duwɔ nye kimote.



Mumɔ hɛnɛ saŋma nje te yi kroke nye, keɔto yiŋa
nyangwe ɔeti ɔikima wule ke yotu nɛ siɔye
mekɔn man hɛnɛ.



Ndana, ε βαηα βομo yini sobe
wete mo jemti nje no ke yene.



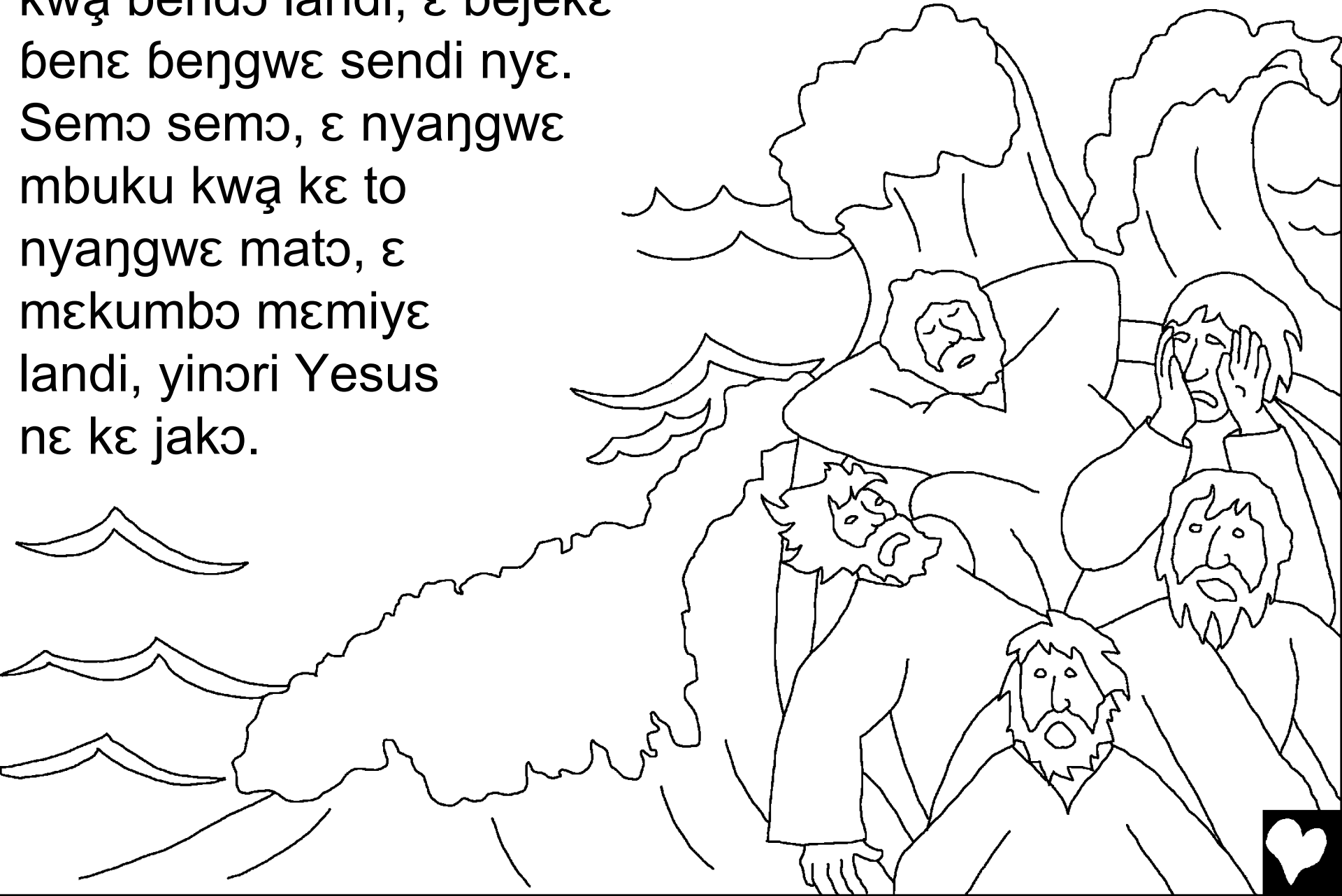
Bo fi be ne deti te yi kumbo ne nye ke
mbombu Yesus na, keto nyanngwe
ngil bomo. Dete, e bo bendu
tosiyo, toso yaka ne mbeu
kome nye ba ke, pidye
tan ne mo jemti
metinengwe
kete.



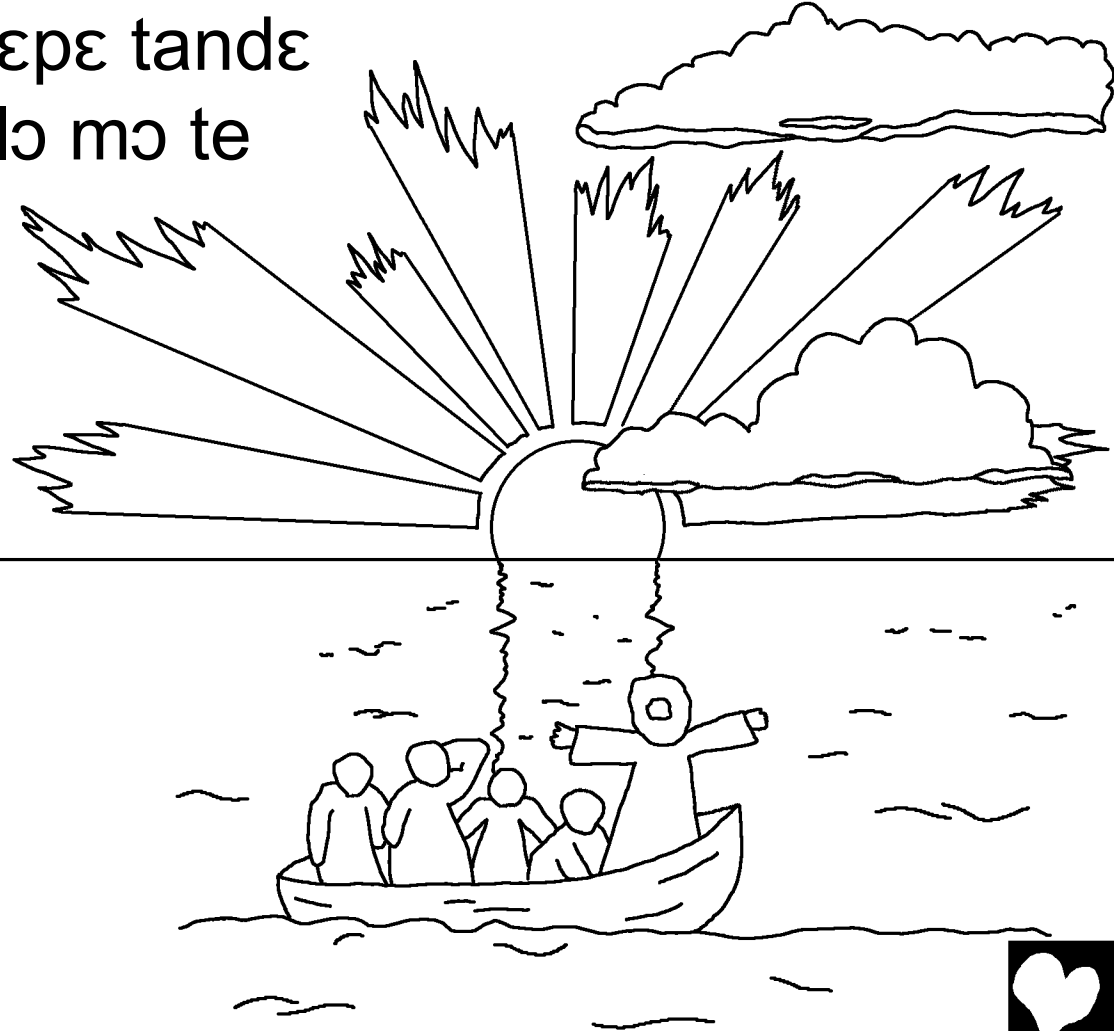
Κε Yesus ma βεηε gbate nde,
bomo baka tikima temo ne
nye ké, ε nye lere nye mo
jemti nde: «Monmbε,
mebeyo mo, mi κε
tiko yo ne ηgwετε.»
Ëete, á nyá lápá
nyá mó jámti nde:
«Mi κε lero nye we
nde: Tema, bongo
tan yo, dukwe
kè tɔ yo.»



Κε κῶη μεγyasi μεnῶρι, ε Yesus
kwā bendῶ landi, ε bejekε
benε benḡwε sendi nye.
Semῶ semῶ, ε nyanḡwε
mbuku kwā κε to
nyanḡwε matῶ, ε
mekumbo memiye
landi, yinῶri Yesus
ne κε jakῶ.



Ɛ nye nje lɛpɔ nye ɔo nde: «Wune ɔotu ɔete ɔe tike temɔ
ne mbet ke yi Njambiyɛ ɔaka, wune gwáki wɔ ɲge?»
Ndana, ɛ nye nje temɛ ɔama ne mbuku ɔene nyangwe
mato, ɛ yasi hene yɔkwe ɔe weynate ne semyek. Ɛ sosu
yan siye ne hirek, ɛ ɔo lɛpɛ tande
yan nde: «Yɔko ɔa kwalɔ mɔ te
nda yi gba mbuku nè
nyangwe mato wokuna
ne nye ko?»



Yo nde, Njambye jekima kwadye botu
be meneti maka, ε nye nye ne Kiko
Mono wene. Dete, mumo hene ε ta
tiko temo ne nye, a fi gwe yambile
na. Yasi wete, a ta be
ne jongwe te yi
kpo ne kpo.



ROM 3:23

Yo nde, bomɔ hɛnɛ kelma mɛbɛyɔ, ɛ Njamɓiyɛ sɔŋɛ
mɛluksa mɛnɛ kɛ yotu yan.

ROM 6:23

Ma sol te yi mɛbɛyɔ nɛ mumɔ kɛ, yo sɔŋ. Ma yasi wɛtɛ,
yasi te yi Njamɓiyɛ nɛ mumɔ nɛ gbɛlatɛ kɛ, yo jɔŋgwɛ te yi
kpo nɛ kpo, kɛto sinɛ bɛ Nyangwɛ Kumandɛ wusu Krist
Yesus mɛ saŋgwatɛ.

BEHEBERE 9:27

Ma nda yo kponatɛ nde, mumɔ gwâki ndi tu wɛtɛ,
kɛ kɔŋtɛ, Njamɓiyɛ kɛ pɛsɔ jɔsi nɛ kɛ,



EFES 2:8,9

Ma yo keto Njambiyε ne ηgikwa, yori yi nye jonɔwa ne wunε kέ. A kέl dεte ne nje tikina temo te yi wunε tike ke yenε kέ. Yo ti wúla ke yun ne ηguru wun na. Yo ndi keto Njambiyε nyέki mumo yasi ne gbεlate. Njambiyε fi jonɔwe wunε keto yiηa kimo mekele me te yi wunε kelma kέ na, kamba mumo me nje bendidyε yotu ne.

ROM 10:9,10

Yo nde, ηγε we punje lεpo ne gbas gbas ne numbu yo nde, Krist nye Nyangwe Kumande, ηγε we jaye ke temo yo nde, Njambiyε womiya nye sonε ke njoka bemun, yite Njambiyε ta jonɔwe we. Keto, yo ne nje tikina temo te yi wule ndi ke moy temo mumo kέ ke ne, Njambiyε pέsi nde, a me ne ηgbenε ke mbombu wenε. Sendi, yo ne nje jayna Njambiyε ne gbas gbas yi pundε ke numbu mumo kέ ke ne, Njambiyε jōnɔwe nye.



JAN 3:16,17

Yo nde, Njambiyε jekima kwad̄yε botu be meneti maka, ε nye nye ne Kiko Mono wene. Dete, mumo hene ε ta tiko temo ne nye, a t̄i gwe yambile na. Yasi wete, a ta be ne jongwe te yi kpo ne kpo. Kεto, Njambiyε ti ma nj̄sikwe Mono wene ke meneti maka, na nje j̄ose bomo na. Yasi wete, a tomma nye njese nde, na kw̄a ne nje ne jongwe ne bo.

1 JAN 5:11-13

Yasi te yi Njambiyε l̄epima nye wuse k̄ε, yo nde, a nya wuse jongwe te yi kpo ne kpo. A kwan̄ma ne Mono wene ȳi nye ne wuse yo. Mo te ε d̄iyε sangwate ne Mono, mo te ne kpasa jongwe. Ma mo te ε yeti sangwate ne Mono Njambiyε na, a kine kpasa jongwe na. Wune botu bete be tike temo ke d̄ino Mono Njambiyε baka, mi ketima meyasi maka kenje wune, n̄ε wune duwe nde, wune me ne jongwe te yi kpo ne kpo.



MATIYO 8-9; MARK 1-2, 4; LUKAS 4, 8; JAN 2

Storyline by: Edward D. Hughes

Illustrated by: Byron Unger, Lazarus
and Alastair Paterson

Adapted by: E. Frischbutter; Sarah S.

Kako Bible (kkj) © 1999, Wycliffe Bible Translators, Inc. All
rights reserved.

<https://live.bible.is/bible/KKJWBT/MAT/1>

©2026 Bible for Children, Inc.

www.M1914.org

www.bibleforchildren.org

